



## Kulturgenuss für die Tafel

In den vergangenen Monaten gab es gleich zwei Kulturveranstaltungen zugunsten der Dortmunder Tafel:

Am 27. März fand die nunmehr vierte Ausgabe unserer Reihe „Musik trifft Kabarett“ statt. Lioba Albus und Christoph Nitz boten einen wunderbaren Abend mit Gesang und Gitarre und den herrlichen Beobachtungen der Männerwelt von Lioba Albus in ihrer Rolle als Mia Mittelkötter. Beide rissen das Publikum zu echten Begeisterungstürmen hin! Beide Künstler verzichteten auf jedes Honorar, so dass am Ende ein Erlös von rund 1900 Euro zugunsten der Tafel zusammenkam. Herzlichen Dank dafür!



Am 5. Mai 2012 fand in der Bonifatius-Kirche ein Orgel-Benefiz-Konzert zugunsten der Dortmunder Tafel statt.

Der junge Konzert-Organist Michal Markuszewski aus Warschau spielte ein bunt gemischtes Programm "von Bach bis Beat". Von klassischen Kompositionen wie dem Hummelflug von Rimski-Korsakov über Ragtimes von Scott Joplin bis hin zu Improvisationen über "Yesterday" von den Beatles reichte die Bandbreite.

Fast 100 Gäste waren der Einladung gefolgt und genossen einen musikalischen Hochgenuss.

Am Ende brachte eine Sammlung 602 Euro zugunsten der Dortmunder Tafel. Ein herzliches Dankeschön an Michal Markuszewski, an Herrn Schmitt von den Edeka-Märkten Schmitt, der den Abend ermöglicht hat, an Herrn Haubner, der die Organisation des Abends übernommen hatte, und natürlich allen Spenderinnen und Spendern!

## Superintendent Stamm unterstützt die Tafel—5 Jahre Tafel Hörde montags

Im Mai gab es zwei Ereignisse, die wir zusammen in unserer Filiale in Hörde begangen haben. Seit nunmehr fünf Jahren geben wir in unserer Filiale in Hörde auch montags Lebensmittel aus. Die Filiale war als erste neben der Zentrale (damals noch in der Haydnstraße) 2005 gegründet worden. Im Zuge des Wachstums und unseres Bemühens, in alle Himmelsrichtungen gut vertreten zu sein, wurde dann zwei Jahre später ein zweiter Ausgabetag eingerichtet. Seit 2007 ist jetzt das Team unserer Mitarbeiter regelmäßig im Einsatz. Ihnen und allen unseren Mitarbeitern ein herzliches Dankeschön für ihren Einsatz!



Das zweite Ereignis hängt

mit unserem Beirat zusammen: Seit 2005 unterstützt dieses Gremium aus 10 Persönlichkeiten in der Stadt Dortmund die Arbeit der Tafel. Seit dieser Zeit war auch Superintendent Klaus Wortmann für die Evangelische Kirche im Beirat aktiv. Er geht nun in den wohlverdienten Ruhestand und verabschiedet sich auch aus dem Tafel-Beirat. Wir danken ihm sehr herzlich für seine langjährige Verbundenheit und wünschen ihm von ganzem Herzen alles Gute!

Sein Nachfolger wird Superintendent Paul-Gerhard Stamm, der erfreulicherweise auch die Arbeit im Beirat übernehmen wird. Auch dafür ein ganz herzliches Dankeschön!

Den Einstand in seine neue Aufgabe bei der Tafel gab er mit einem konkreten Arbeitseinsatz bei der Lebensmittelausgabe in Hörde. Mehrere Stunden stand er hinter der Theke und reichte Brot oder Gemüse an unsere Kunden. Er zeigte sich sehr beeindruckt von dem freundlichen und herzlichen Klima unter den ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern in der Filiale Hörde. „Ihnen ist ihre 120-köpfige Kundschaft wie in einem Dorfleben vertraut“, sagte Stamm nach seinem Einsatz.



Wir freuen uns auf die weitere Zusammenarbeit mit Herrn Stamm und den übrigen Beiratsmitgliedern, die uns immer wieder mit guten Ideen und ihren Kontakten unterstützen!

Liebe Mitglieder, liebe Mitarbeiter, liebe Tafelfreunde,

zum Zeitpunkt des Diktates dieses Schreibens frage ich mich, „wann wird es endlich wieder Sommer?“ Der Juni hat kalt begonnen, aber wir können nach vorne schauen und auf Besserung hoffen. Wenn aber auch draußen das Wetter kalt und unfreundlich ist, ist es in den Herzen der Mitarbeiter freundlich und sonnig. Wir erleben täglich bei der Arbeit für die Dortmunder Tafel positive Momente, fröhliche Ereignisse, so dass mein Wort immer bestätigt wird „Geben ist häufig viel schöner als Nehmen“.

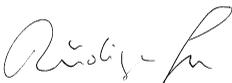
Wir haben aber auch in den vergangenen Wochen einige Ereignisse erlebt, die die Tafel nach außen hin wieder etwas bekannter machten und uns etwas Geld in die Kasse gespielt haben. So war am 27.03.2012 im Mallinckrodt-Gymnasium das 4. Mal „Musik trifft Kabarett“ mit Lioba Albus und Christoph Nitz. Es war eine hervorragende Veranstaltung, die von fast 200 Besuchern begleitet wurde.

Am 05.05.2012 haben wir in der Bonifatius-Kirche ein Orgelkonzert des Konzertorganisten Michal Markuszewski erleben dürfen, das bleibende Erinnerungen hinterlässt. Trotz der an diesem Tage überall stattfindenden Meisterfeier waren immerhin fast 100 Gäste gekommen und begeistert nach Hause gegangen.

Anlässe dieser Art sollten wir viel mehr gemeinsam besuchen und begehen. Es sind hier jeweils Menschen am Werk, die mit ihrer Kunst die Arbeit der Dortmunder Tafel unterstützen, weil sie sie besonders gut und wertvoll finden. Diesen Künstlern und auch all denen, die uns immer wieder unterstützen, möchten wir auf diesem Wege noch einmal ganz herzlich Danke Schön sagen! Ich hoffe, dass wir immer wieder Menschen finden, die uns in diesen und anderen Formen unterstützen und begleiten.

Ihnen und Ihren Familien wünsche ich auf diesem Wege auch im Namen des gesamten Vorstandes einen schönen Sommer, schöne Ferien und gute Erholung!

Mit besten Grüßen



Rüdiger Teepe, 1. Vorsitzender

Dieser Tafel-Express wurde kostenlos gedruckt von der Firma Triumph-Adler. Herzlichen Dank!

Anzeige:

**Triumph-Adler**  
The Document Business  
MANAGEMENT CONSULTING SERVICES



## Gewinn, mal einfach.

Technik, Schnelligkeit und Flexibilität zählen bei uns wie im Fußball. Deshalb ist TA Triumph-Adler seinen Wettbewerbern seit 114 Jahren immer eine Nasenlänge voraus und Marktführer im Document Business. **Eigentlich gewinnen wir aber nur, damit Sie gewinnen** – nämlich Zeit und Geld. Wie wir das machen? Ganz einfach: mit dem, was Sie täglich in den Händen halten, Ihren Dokumenten. Wir optimieren Ihr Dokumenten-Management und haben Lösungen parat, mit denen Sie schnell und einfach bis zu 70 % Ihrer Dokumenten-Kosten sparen.

TA Triumph-Adler West GmbH  
Schiefstraße 2  
44289 Dortmund  
Telefon +49 0231 9453 0  
Telefax +49 0231 9453 150  
ta-west.de



Wir messen uns immer aufs Neue mit unseren Wettbewerbern. Und freuen uns, dass wir besser sind. Zum Beispiel wurde unsere Lösung TCM als einziges Ballenpraktikerkonzept für das Deutsche Industriepreis 2009 nominiert.

## „Kochprojekt“ schließt seine Pforten

Seit 4 Jahren gab es neben den AGH-Maßnahmen in der Tafel-Zentrale eine weitere „Ein-Euro“-Maßnahme mit dem Titel „Haushaltsmanagement und gesunde Lebensführung“. 24 Personen konnten dort über einen Zeitraum von jeweils 4 Monaten lernen, wie sie auch mit wenig Geld gut haushalten und sich gesund ernähren können. Vier Mitarbeiter haben mit den Teilnehmern gekocht und ihnen theoretischen und praktischen Unterricht gegeben. Eine Erzieherin kümmerte sich währenddessen um die mitgebrachten Kinder. Inhaltlich ging es um Fragen wie „Wie führe ich ein Haushaltsbuch?“, „Wie lagere ich Lebensmittel richtig?“, es gab Tipps zu Bewerbungsgesprächen, zum Verhalten in Konfliktsituationen oder Kommunikationstrainings. Einen Tag in der Woche kamen die Teilnehmer abwechselnd in die Küche der Tafel, um dort die Arbeit zu unterstützen und die Arbeit in einer Großküche kennenzulernen. Beim Jobcenter war die Maßnahme sehr gut angesehen, weil sie eine gute Möglichkeit bot, besonders arbeitsmarktfernen Kunden den Wieder-Einstieg in einen geregelten Tagesablauf zu erleichtern.



Leider kann das Projekt trotz großer Anstrengungen aller Beteiligten aufgrund geänderter Rahmenbedingungen durch die Anfang 2012 in Kraft getretenen Arbeitsmarktformen nicht verlängert werden. Zum 31. Mai hat das Kochprojekt seine Arbeit eingestellt. Zum Abschied am 30. Mai kamen Vertreter des Jobcenters und auch viele ehemalige Teilnehmer. Auch das ist ein gutes Zeichen dafür, welch hohes Ansehen das Kochprojekt überall hatte! Die Teilnehmer überreichten unseren Mitarbeitern als Dank selbstgestaltete Urkunden.

Wir bedauern das Ende des Kochprojekts sehr und wünschen allen ehemaligen Teilnehmern alles Gute! Unseren Vermietern von der Lydia-Kirche in der Flurstraße gilt ebenso wie unseren Kooperationspartnern vom Jobcenter ein herzliches Dankeschön! Besonders bedanken wir uns bei unseren Mitarbeitern, die über vier Jahr den großen Erfolg unseres Projektes sichergestellt haben und uns jetzt leider verlassen müssen. Wir wünschen Euch für die Zukunft, besonders natürlich auch bei der Arbeitssuche alles Gute!

## Fundstücke für den guten Zweck

Im Laufe eines Jahres werden in Hotels zahllose Dinge vergessen oder bleiben einfach liegen. Damit nichts verloren geht, sammeln die Reinigungskräfte im Hilton Dortmund alle verlorenen Gegenstände, ordnen sie nach Zimmernummern und Funddatum und halten Sie in einem eigens hierfür eingerichteten Lagerraum unter Verschluss. Die Spannweite reicht von ganz einfachen Alltagsgegenständen wie Stromadapter, Hemden, Badesachen und

Bücher bis hin zu wertvollen Utensilien wie Sonnenbrillen, Designermode und selbstverständlich dem Klassiker unter den vergessenen Artikeln – den Handyladegeräten. Da viele zurückgelassene Fundstücke von den Eigentümern nicht mehr abgeholt werden oder sie nicht mehr einem Gast direkt zugeordnet werden können, steigt der Lagerbestand über die Jahre hinweg stetig an.

So entstand die Idee, diese Fundsachen – ähnlich zu Gepäckversteigerungen an Flughäfen – in einer blinden Auktion anlässlich der Betriebsfeier des Hilton Dortmund am 15. Januar 2012 zu versteigern.

Insgesamt wurde an diesem Abend ein Erlös in Höhe von EUR 453,70 erzielt. Diese Summe haben die Mitarbeiter des Hilton-Hotels im Mai an die Dortmunder Tafel übergeben. Herzlichen Dank!



## AOK-Lauf zugunsten der Kindertafel



Am 3. Mai fand bereits die vierte Auflage des AOK-Firmenlaufs in Dortmund statt. Rund um die Galopprennbahn in Dortmund-Wambel führte der Kurs die Läufer, die einzeln oder in Firmenteams an den Start gingen. In zwei Runden liefen sie jeweils 6,5 Kilometer. Vom Startgeld eines jeden Läufers geht traditionell ein Euro an ein soziales Projekt. In diesem Jahr durfte sich wieder die Kindertafel über eine großartige Spende in Höhe von 1050 Euro freuen. Vielen Dank an die Organisatoren und natürlich an alle Läuferinnen und Läufer, die zu diesem tollen Ergebnis beigetragen haben!

Das Bild zeigt Christian Kunert von der AOK bei der symbolischen Scheck-Übergabe an den Tafel-Kassierer Gerd Kister.

## Zu Gast im Zoo



Am 4. Mai waren rund 50 ehrenamtliche Mitarbeiter der Tafel zu einem Zoobesuch eingeladen. Zoodirektor Dr. Frank Brandstätter begrüßte die Helferinnen und Helfer und informierte bei einer interessanten Führung über

den Zoo und seine Bewohner. Mit seiner Einladung brachte Brandstätter seine Anerkennung für den großartigen Einsatz der ehrenamtlichen Mitarbeiter zum Ausdruck. Vielen Dank dafür!



## Neues Holzhaus für den Tafel-Garten

Auf dem Gelände der Tafel-Zentrale gibt es neben den Gebäuden und den Höfen für das Be- und Entladen der Fahrzeuge auch einen schönen Garten, der von den Mitarbeitern liebevoll gepflegt und in den Sommermonaten für Pausen während der ehrenamtlichen Tätigkeit oder manchmal auch für Teamsitzungen genutzt wird.



Jetzt haben die Brüder Max und Till Kummer von der Firma Holz Kummer das Engagement der Tafel-Mitarbeiter mit einer großzügigen Spende unterstützt: Sie übergaben im Mai ein neues Holzhaus für den Tafelgarten. Wir bedanken uns sehr herzlich!

## Unterstützung in ungewöhnlicher Form

Auch auf nicht alltägliche Weise können Sie die Tafel unterstützen: So reparierte zum Beispiel „Der Fahrraddoktor“ unser Tafel-Fahrrad, mit dem wir von der Tafel-Zentrale aus kleinere Besorgungen tätigen.

Haben auch Sie ungewöhnliche Ideen? Die Tafel freut sich über jede Form der Unterstützung!

## Sozialer Einsatz von Telekom-Führungskräften

Am 23. Mai waren 10 Führungskräfte der Telekom bei der Dortmunder Tafel zu Gast, um einen Tag ehrenamtlich mitzuarbeiten und die Arbeit der Tafel hautnah kennenzulernen. Sie engagierten sich im Fahrdienst, im Lager und in der Lebensmittelausgabe.



Am Ende des Tages zeigten sich alle sehr angetan von der großen Leistung unserer Mitarbeiter!

„Von den gut eingespielten Arbeitsabläufen und vom großartigen Teamgeist können auch wir bei der Telekom noch einiges abgucken“, lautete eine Stimme.

Solche Rückmeldungen sind natürlich ein großes Lob an unser Mitarbeiter, das wir hier sehr gerne weitergeben! Sicher stärken sie auch die Motivation für die zukünftige Tafel-Arbeit.

Den Telekom-Mitarbeitern danken wir sehr herzlich für ihren Einsatz!

## Singen macht Spaß—Tafel-Chor gegründet

Schon lange gab es den Wunsch einiger Mitarbeiter, einen Tafel-Chor zu gründen und so neben der Tafel-Arbeit auch in der Freizeit eine Verbindung zu haben. Als schönen „Nebeneffekt“ hoffen wir natürlich darauf, dass der Chor die ein oder andere Tafel-Veranstaltung mit seinem Gesang begleiten kann, oder auch bei anderen öffentlichen Anlässen die Tafel hörbar werden lässt.

Nach längerer Suche hat sich jetzt mit Brigitte Duve eine engagierte Chorleiterin gefunden, und seit einigen Wochen laufen die Proben.

Noch ist die Gruppe allerdings relativ klein, und neue Mitsängerinnen und -sänger sind herzlich willkommen. Interessenten können sich melden bei Uschi Baines unter Tel. 0231—59 37 80.

Wir wünschen allen viel Spaß beim Singen und danken Brigitte ganz herzlich für ihren Einsatz!

**Alles Gute zum Geburtstag  
verbunden mit einem herzlichen Dankeschön  
für engagierte, ehrenamtliche Mitarbeit  
bei der Dortmunder Tafel e.V.**

April

Hans-Werner Baldes (70J), Fahrdienst; Julius Moritz (65J), Lager  
Pierre Schlechter (65J), Laden; Lothar Schönberg (55J), Fahrdienst;  
Hermann Wachtel (65J), Telefonzentrale

Mai

Karl-Heinz Eberlein (70J), Laden;  
Reinhard Görmann (65J), Filiale Huckarde;  
Dieter Halsband (70J), Pforte

Juni

Udo-Volker Liebegut (70J), Filiale Hörde

**Termine:**

25. August, 12—16 Uhr Kindertafelfest mit Möglichkeit zur Tafelbesichtigung

25. August, 17 Uhr Grillfest für alle Tafel-Mitarbeiter

**Impressum**

Herausgeber: Dortmunder Tafel e.V.

Osterlandwehr 31 - 35, 44145 Dortmund

Telefon: 0231 - 477 324 - 0 Fax: 0231 - 477 324 - 32

V.i.S.d.P.: Rüdiger Teepe

Redaktion und Fotos: Uschi Baines, Edda Blochmann-Kirchberger, Hans Joswig, Anja Cord

Spendenkonto: Sparkasse Dortmund BLZ 440 501 99 - Konto-Nr. 001 162 861

E-Mail: [info@dortmunder-tafel.de](mailto:info@dortmunder-tafel.de) [www.Dortmunder-Tafel.de](http://www.Dortmunder-Tafel.de)

Druck: TA Triumph-Adler West GmbH